



Termos e Condições da Plataforma BCP para Contextos de Produtores

v1.0

Versão	Data de Efetivação	Descrição
1.0	3 de fevereiro de 2025	Primeira versão

Este documento estabelece os termos e condições que regem o acesso à Plataforma Better Cotton (BCP), doravante denominado "Acesso à Plataforma BCP". Como proprietária da Plataforma BCP, a Better Cotton Initiative (localizada em Chemin de Balexert 7-9, 1219 Châtelaine, Suíça) reserva-se o direito de modificar estes Termos e Condições, incluindo quaisquer documentos a eles vinculados.

Este documento é aplicável a todos os Produtores, conforme definido nos Princípios e Critérios da Better Cotton. O Produtor deve fornecer à Better Cotton (ou padrão equivalente reconhecido) as informações de contato do Usuário Principal da Plataforma BCP e de Usuário Adicional da Plataforma BCP (opcional) ao se registrar/concordar em vender seu algodão como Better Cotton. Durante este processo, o Produtor deve concordar em seguir os Termos e Condições da Plataforma BCP, caso deseje vender algodão Better Cotton e reconhecer transações na Plataforma BCP.

Ao utilizar a Plataforma BCP, o Produtor também aceita eventuais atualizações ou alterações nos Termos e Condições. Se o Produtor não concordar com os Termos e Condições, deve abster-se de continuar utilizando a Plataforma BCP.

O Produtor pode optar por designar um representante legal para concordar com estes Termos e Condições em seu nome. O representante legal designado deve estar autorizado a vincular os Usuários da Plataforma BCP aos termos dos Termos e Condições da Plataforma BCP. O Produtor deve, mediante solicitação, fornecer prova da autoridade do representante legal por meio de uma procuração válida ou documentação similar. Os Usuários da Plataforma BCP permanecem integralmente responsáveis por todas as obrigações sob os Termos e Condições da Plataforma BCP, independentemente da designação de um representante legal.

O idioma oficial deste documento é o inglês. Em caso de inconsistência entre versões devido a traduções, consulte a versão em inglês. Embora traduções para outros idiomas sejam fornecidas, a Better Cotton não assume responsabilidade por erros ou mal-entendidos decorrentes da tradução.



Termos e Condições

1. Os Usuários da Plataforma BCP estão se registrando no programa da Better Cotton Initiative por sua própria vontade e interesse, com o objetivo de gerenciar dados de transações de Better Cotton na Plataforma BCP.
2. Os Usuários da Plataforma BCP não pagaram nenhuma taxa de registro/taxa de serviço à Better Cotton para acessar a Plataforma Better Cotton. Isso não se aplica quando os Parceiros do Programa Better Cotton (*Better Cotton Program Partners*) são obrigados a ser membros da Better Cotton.
3. Os Usuários da Plataforma BCP e/ou funcionários designados passaram ou passarão por um treinamento obrigatório da Plataforma BCP organizado pela Better Cotton e concordam em cumprir todos os requerimentos do Padrão da Cadeia de Custódia da Better Cotton (vigente)¹ e do Procedimento de Monitoramento e Avaliação (*Monitoring and Assessment Procedure*) correspondente. O termo “(vigente)” refere-se ao Padrão da Cadeia de Custódia em vigor no momento deste acordo.
4. Os Usuários da Plataforma BCP não compartilharão/ fornecerão o acesso à Plataforma BCP, fornecido pela Better Cotton, com terceiros/consultores (incluindo Parceiros da Better Cotton e funcionários da Better Cotton), exceto para um Verificador Terceiro (*Third-Party Verifiers*) durante uma avaliação.
 - a. Os Verificadores Terceiros aprovados pela Better Cotton estão sujeitos a Acordos de Confidencialidade, e os Usuários da Plataforma BCP devem atender a quaisquer solicitações de informações do Verificador Terceiro que apoiem a conformidade com os documentos normativos relevantes.
 - b. O Produtor concorda em fornecer à equipe da Better Cotton e aos Verificadores Terceiros designados acesso a todos os locais que manipulam Better Cotton, bem como a quaisquer registros ou documentações relacionados à manipulação ou venda de algodão Better Cotton, mediante solicitação da Better Cotton ou dos Verificadores Terceiros designados.
5. Os Usuários da Plataforma BCP reconhecem que a Better Cotton tem a propriedade total da Plataforma BCP e reserva-se o direito de recusar, suspender ou encerrar o acesso à Plataforma BCP, se necessário, para proteger a credibilidade da Better Cotton.
6. Os Usuários da Plataforma BCP reconhecem que, se o uso da Plataforma BCP for suspenso ou encerrado pela Better Cotton, o Produtor não poderá vender algodão como Better Cotton até que o uso da Plataforma BCP seja restabelecido. Será responsabilidade dos Usuários da Plataforma BCP informar os compradores sobre sua incapacidade de reconhecer transações na Plataforma BCP como resultado da suspensão.

¹ Padrão da Cadeia de Custódia da Better Cotton (vigente) pode ser encontrado no link:
<https://bettercotton.org/better-cotton-standard-system/chain-of-custody/>



7. A Better Cotton não é responsável perante o Produtor e/ou suas afiliadas por quaisquer danos diretos ou indiretos decorrentes ou relacionados ao uso da Plataforma BCP pelos Usuários da Plataforma BCP ou à suspensão ou rescisão do uso da Plataforma BCP por qualquer motivo, a menos que o dano surja de ou em conexão com a violação intencional ou negligência grave destes Termos e Condições por parte da Better Cotton.
8. Os Usuários da Plataforma BCP concordam que a Better Cotton se reversa o direito de zerar seu estoque de algodão Better Cotton ao final de cada temporada (a data de zeragem em diferentes países é decidida com base na sazonalidade e comunicada com 30 dias de antecedência aos Produtores pela equipe da Better Cotton ou por um Parceiro da Better Cotton, por meio de notificação por e-mail).
9. Os Usuários da Plataforma BCP devem abster-se de qualquer tipo de conduta antiética, incluindo, sem limitar a generalidade do exposto, a oferta e o recebimento de subornos de qualquer tipo, inclusive em dinheiro, em relação a funcionários públicos e agentes privados, representantes ou funcionários da Better Cotton, Verificadores Terceiros, Produtores, Parceiros do Programa, fornecedores da Plataforma BCP, intermediários, outros participantes do mercado ou parceiros comerciais. Consulte a Política Antissuborno da Better Cotton para Usuários Registrados da Plataforma BCP e Fornecedores da Plataforma BCP (Política). A Política constitui parte integrante destes Termos e Condições. A Better Cotton reserva-se o direito de rescindir unilateralmente este Acordo com efeito imediato e impor outras sanções, conforme detalhado na Política, em caso de violação da Política por pelos Usuários da Plataforma BCP.
10. Ao utilizar o BCP, o Produtor concorda que os nomes das fazendas, o nome da pessoa de contato e endereço de e-mail podem ser compartilhados com compradores diretos². Se o Produtor preferir manter os nomes das fazendas confidenciais e não compartilhá-los com compradores diretos, uma solicitação de exclusão (opt-out) pode ser enviada para helpdesk@bettercotton.org.
11. Os Usuários da Plataforma BCP confirmam que a manipulação e o processamento de algodão Better Cotton ocorrem nos nomes e locais gerais das fazendas e algodoeiras fornecidos ao se registrar/concordar em vender seu algodão como Better Cotton.
12. Estes Termos e Condições entrarão em vigor assim que a Better Cotton confirmar ao Produtor, por e-mail, seu registro no programa Better Cotton, independentemente da renovação do registro da fazenda por mais uma temporada de algodão. O Produtor também precisará cumprir todos os outros requisitos estipulados pela Better Cotton para continuar utilizando a Plataforma BCP.
13. Todas as comunicações da Better Cotton para o Usuário da Plataforma BCP serão feitas por e-mail para o endereço indicado no processo de registro.

² Para mais informações sobre como a Better Cotton trata seus dados e onde você pode enviar solicitações relacionadas às suas informações, consulte a [Política de Privacidade de Dados da Better Cotton - Better Cotton](#).



14. Estes Termos e Condições serão, em todos os aspectos, regidos, interpretados e construídos de acordo com as leis substanciais da Suíça.
15. Qualquer disputa, controvérsia ou reclamação decorrente ou relacionada ao presente contrato (incluindo estes Termos e Condições), incluindo sua validade, invalidade, violação ou rescisão, será resolvida por arbitragem administrada pela Instituição de Arbitragem das Câmaras Suíças (*Swiss Chambers' Arbitration Institution*), de acordo com as Regras de Arbitragem Internacional da Instituição de Arbitragem das Câmaras Suíças em vigor na data em que a Notificação de Arbitragem for apresentada, conforme essas Regras. O número de árbitros será um. A sede da arbitragem será Genebra, Suíça. O procedimento arbitral será conduzido em inglês.